

Sydney 20 Febbraio 1995

Caro Dino Nikpali,

le scrivo con un po' di ritardo perche' quando ci e' giunto la sua lettera ed il pacco con il "video" Mamma Lena era in ospedale. Ha avuto uno "strock" (ictus) che le aveva paralizzato tutta la parte destra del corpo, ma per fortuna, portata in ospedale immediatamente, i medici hanno fatto il miracolo di bloccare la paralisi completa.

Naturalmente tutta la nostra attivita' e' stata bloccata e rallentata (Mamma Lena ancora non puo' usare bene la mano destra e camminare bene, ma con l'aiuto del bastone e molta buona volonta' si sta riprendendo abbastanza bene.)

Quello che mi dice a proposito della "Fondazione Ravasio" e' molto interessante e non dubiti che, nel limite del possibile cercheremo di interessare l'opinione pubblica sia attraverso nostri contatti che attraverso la stampa e la radio. Appena avvera' la pubblicazione le manderemo gli articoli ed ogni riferimento alle varie attivita'.

Il 27 Dicembre scorso i nostri figli Rosalba e Roberto sono venuti a Sydney per festeggiare il nostro 54esimo anniversario di matrimonio che e' stato ricordato con alcuni amici piu' vicini.

Anche se con ritardo, sia a lei che al Signor Fabretti ed a tutti gli amici di Bergamo auguri di bene, salute e fortuna per tutti gli anni futuri che speriamo siano molti.

Ancora una novita': Tre settimane fa sono arrivate da Bergamo due signorinette che siamo andati a prendere all'aeroporto, tenute in nostra compagnia finche' hanno preferito alloggiare in un albergo che abbiamo prenotato per loro a Sydney per due giorni, poi sono partite per il QLD promettendoci di ritrovarci al loro rientro a Sydney, ma fino ad ora non abbiamo loro notizie.

Appena potra' usare bene la mano destra anche per scrivere a macchina, Mamma Lena vi scrivera'. Per ora vi saluta tutti con affetto e spera di avere presto vostre notizie.

Un caro saluto a tutti ed auguri di ogni bene. Vi ricordiamo sempre.

Venuta a nome di Fabretti

Con affetto da

Dino Gustin

Cav. DINO GUSTIN, J.P.

102 South Terrace,
Banksstown, N.S.W. 2200
Sydney, Australia.

Telephone: 709-2034

Dino NIKPALI
Via dell'Arzanello 34
24126 - Bergamo
Italy

Sydney 20 Febbraio 1995

Cav. Dino Nikpali,

Le scrivo con un po' di ritardo perche' quando e' giunta la sua lettera ed il pacco con il "video" Mamma Lena era in ospedale. Ha avuto uno "strock" (ictus) che le aveva paralizzato tutta la parte destra del corpo, ma per fortuna, portata in ospedale immediatamente, i medici hanno fatto il miracolo di bloccare la paralisi completa.

Naturalmente tutta la nostra attivita' e' stata bloccata e rallentata (Mamma Lena ancora non puo' usare bene la mano destra e camminare bene, ma con l'aiuto del bastone e molta buona volonta' si sta riprendendo abbastanza bene.)

Quello che mi dice a proposito della "Fondazione Ravasio" e' molto interessante e non dubiti che, al limite del possibile ci cheremo di interessare l'opinione pubblica sia attraverso nostri contatti che attraverso la stampa e la radio. Appena averra' la pubblicazione le manderemo gli articoli ed ogni riferimento alle varie attivita'.

Il 27 Dicembre scorso i nostri figli Rosalba e Roberto sono venuti a Sydney per festeggiare il nostro 54esimo anniversario di matrimonio che e' stato ricordato con alcuni amici piu' vicini.

Anche se con ritardo, sia a lei che al Signor Fabretti ed a tutti gli amici di Bergamo auguri di bene, salute e fortuna per tutti gli anni futuri che speriamo siano molti.

Ancora una novita': Tre settimane fa sono arrivate da Bergamo due signorinette che siamo andati a prendere all'aeroporto, tenute in nostra compagnia finche' hanno preferito alloggiare in un albergo che abbiamo prenotato per loro a Sydney per due giorni, poi sono partite per il QLD promettendoci di ritrovarci al loro rientro a Sydney, ma fino ad ora non abbiamo loro notizie.

Appena potra' usare bene la mano destra anche per scrivere a macchina, Mamma Lena vi scrivera'. Per ora vi saluta tutti con affetto e spera di avere presto vostre notizie.

Un caro saluto a tutti ed auguri di ogni bene. Vi ricordiamo sempre.

Con affetto da

Dino Gustin
Dino Gustin

NOME DEL DOCTO.
FABRETTI

un saluto carissimo ed un ricordo costante anche
al Signor Fabretti e Signora Alba Ravasio ed a tutte
Bergamo - Scrivet presto. La mano comincia
a lavorare meglio - spero per tutto sia ok.
mamma Lena

GENT. mo Signor
DINO NIKPALI
Via dell'Orzanella 3a

24126 BERGAMO

Italy

VIA AEREA * PAR AVION * LUFTPOST * AIR MAIL * POR AVIAO * CORREO AEREO * VIA AEREA * PAR AVION * LUFTPOST

2 sp. 20/2/95

Gentilissimi Dino e Mamma Lena

Come promesso vi invio del materiale di arte popolare bergamasca da utilizzare con la massima diffusione possibile nelle vostre iniziative per la comunità italiana.

Vi prego di usarlo e diffonderlo il più possibile, dando notizie ed informazioni sui giornali. Un articolo su LA FIAMMA può servirci molto, noi provvederemo a darne massima rilevanza in Italia. Pertanto vi prego di comunicarmi ogni vostra iniziativa e di spedirmi gli eventuali articoli.

Tanti ringraziamenti anticipati ed arrivederci speriamo a presto.

[Faint mirrored text from the reverse side of the page, including names like 'Dino Nikpalj' and 'Rosalba']

Per comunicazioni

DINO NIKPALJ

Via dell'Azzanella 39

24126 BERGAMO

Tel. 0011 39 35 311129

FONDAZIONE BENEDETTO RAVASIO

Via Antonio Locatelli 44

34121 BERGAMO

Tel. 0011 39 35 245243

Dino Gustin

[Handwritten signature]

To Mister DJNO GUSTIN

102 SOUTH TERRACE

BANKSTOWN - SYDNEY

Tel. 02 7092034